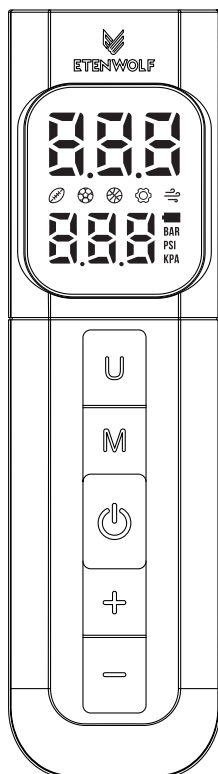




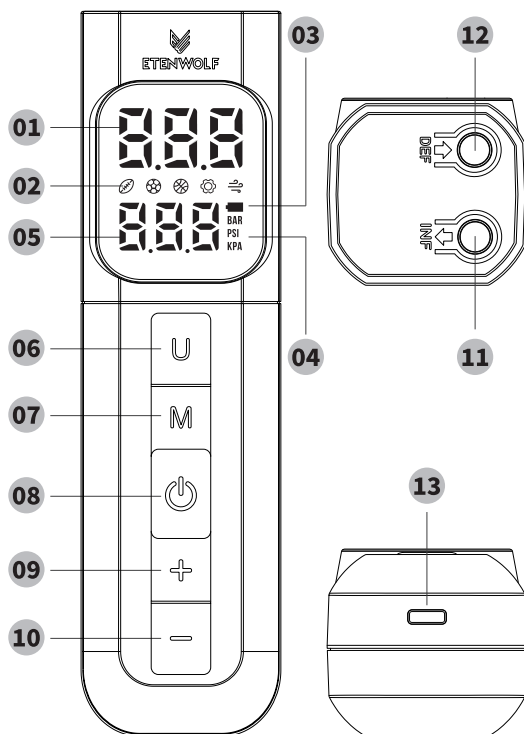
ETENWOLF

Pompka elektryczna Etenwolf P200

Instrukcja obsługi



Opis produktu

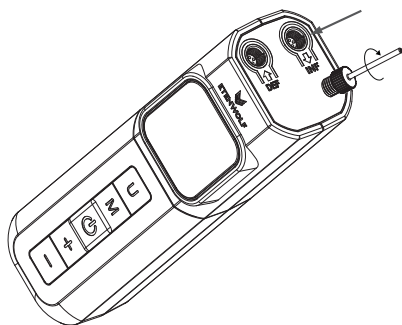


- 01 Wprowadzanie wartości docelowej
- 02 Wstępnie ustawione tryby – futbol amerykański, piłka nożna, koszykówka, tryb ręczny, pompowanie
- 03 Wskaźnik naładowania baterii
- 04 Jednostka ciśnienia
- 05 Wartość ciśnienia
- 06 Przycisk jednostek „U” – BAR/PSI/kPa
- 07 Przycisk trybu „M”
- 08 Przycisk zasilania
- 09 Przycisk „+”
- 10 Przycisk „-”
- 11 Port do pompowania
- 12 Port do spuszczenia powietrza
- 13 Ładowanie przez USB-C

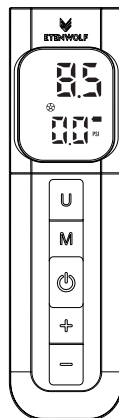
Użycie

JAK NAPOMPOWAĆ PIŁKĘ SPORTOWĄ

1. Weź igłę i podłącz ją do portu do pompowania (obracając w prawo)

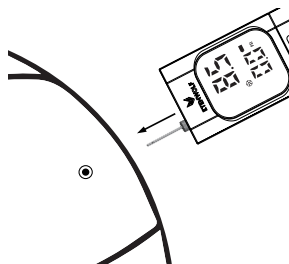


2. Wybierz odpowiedni tryb ciśnienia i ustaw docelowe ciśnienie.

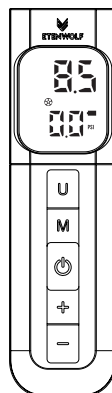


Uwaga: Pompa wyłączy się automatycznie, jeśli igła i kulka zostaną podłączone do niewłaściwego portu (portu do opróżniania) zamiast do portu do pompowania.

3. Wprowadź igłę do zaworu piłki, aż igła znajdzie się całkowicie w zaworze.



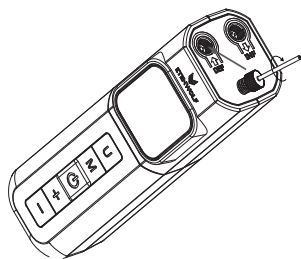
4. Naciśnij przycisk zasilania, aby rozpocząć pompowanie. Pompa zatrzyma się automatycznie po osiągnięciu docelowego ciśnienia.



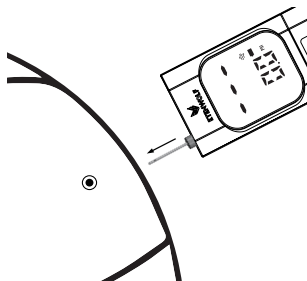
Uwaga: Podczas wkładania zaworu nie należy go mocno wciskać i należy utrzymać prosty kąt — należy upewnić się, że igła weszła do końca.

KROKI DO SPUSZCZENIA POWIETRZA

1. Podłącz igłę do portu spuszczenia powietrza (obracając w prawo)

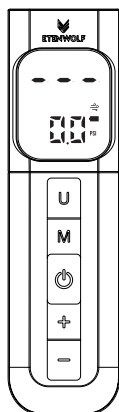


2. Wybierz tryb opróżniania i włóż igłę do zaworu piłki.



Uwaga: Pompa wyłączy się automatycznie, jeśli igła i kulka zostaną podłączone do niewłaściwego portu (portu do pompowania) w celu opróżnienia.

3. Naciśnij przycisk zasilania, aby rozpocząć wypuszczanie powietrza.



4. Naciśnij ponownie przycisk zasilania, aby ręcznie zatrzymać opróżnianie.

Uwaga:

1. W trybie opróżniania nie ma ustawienia docelowego ciśnienia, a użytkownik musi ręcznie zatrzymać pompę.
2. Ponieważ minimalne ciśnienie wykrywane przez czujnik pompy wynosi 3 psi, na wyświetlaczu pojawi się wartość 0, gdy ciśnienie spadnie poniżej tego poziomu.

Uwaga:

W trybie opróżniania pompa zatrzymuje się co 20 sekund. Aby kontynuować opróżnianie, należy ponownie nacisnąć przycisk zasilania. Całkowite opróżnienie piłki może czasami spowodować oddzielenie się paneli skórzanych lub syntetycznych i zniszczenie piłki. Należy opróżniać ją powoli i obserwować jej stan.

TABELA WARTOŚCI ODNIESIENIOWYCH CIŚNIENIA POWIETRZA

Rodzaj	Zakres ciśnień	Zalecane ciśnienie
Futbol amerykański	8.0-16.0 PSI	13.0 PSI
Piłka do piłki nożnej	8.5-16.0 PSI	10.0 PSI
Piłka do koszykówki	6.0-10.0 PSI	8.0 PSI
Manual	2.0-17.0 PSI	Manual
Tryb pompowania	-	-
1 Bar = 100 KPA = 14.5 PSI		

Uwaga:

1. Aby uniknąć obrażeń spowodowanych pęknięciem przedmiotów w wyniku nadmiernego napompowania, przed rozpoczęciem upewnij się, że znasz maksymalne ciśnienie pompowania.
2. Zalecane ciśnienie powietrza dla piłek do futbolu amerykańskiego, piłek nożnych, koszykówki, siatkówki i innych piłek jest podane w pobliżu zaworu powietrznego piłki.
3. Pompa nie może napompować przedmiotów do ciśnienia poniżej 3 PSI, ponieważ jest to poniżej minimalnego ciśnienia, jakie może wytworzyć pompa.

Sterowanie przyciskami

PRZYCISK ZASILANIA

WŁĄCZANIE: naciśnij i przytrzymaj przez 2 sekundy, aby włączyć urządzenie.

WYŁĄCZANIE: gdy pompa jest włączona, naciśnij i przytrzymaj przez 2 sekundy, aby ją wyłączyć.

Wstrzymanie: gdy pompa napęlnia się lub opróżnia, naciśnij przycisk, aby w dowolnym momencie wstrzymać działanie urządzenia

Uwaga:

Pompa wyłączy się po podłączeniu do ładowarki.

Pompa wyłączy się automatycznie w poniższych przypadkach:

1. Dwie minuty bezczynności.
2. Gdy kabel ładujący zostanie przypadkowo odłączony podczas ładowania.
3. Pięć minut bezczynności po pełnym naładowaniu.
4. Aby uniknąć nieprawidłowego użytkowania, w przypadku pompowania piłek trwającego dłużej niż pięć minut (należy sprawdzić, czy nie doszło do nieprawidłowej obsługi lub wycieku powietrza).

PRZYCISK TRYBU „M”

Naciśnij przycisk „M”, aby przełączać się między poniższymi pięcioma trybami

PRZYCISK JEDNOSTEK „U”

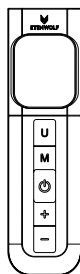
Naciśnij przycisk „U”, aby przełączać się między poniższymi trzema jednostkami
BAR/PSI/KPA

PRZYCISKI REGULACJI CIŚNIENIA „+”, “-”

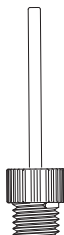
Naciśnij + lub -, aby zwiększyć lub zmniejszyć docelową wartość ciśnienia.

Naciśnij i przytrzymaj przycisk + lub -, aby szybko wyregulować wartość ciśnienia,

Zawartość opakowania



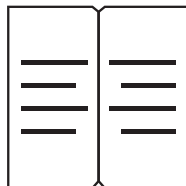
Pompka
x1



Igła do
pompy
kulkowej
x2



Etui x1



Instrukcja
obsługi x1

Ładowanie

WSKAŹNIK POZIOMU NAŁADOWANIA AKUMULATORA I ŁADOWANIE

Poziom naładowania akumulatora jest sygnalizowany kolorem.

Biały = od 30% do 100%

Pomarańczowy = od 10% do 30%

Pomarańczowy migający = poniżej 10%



ŁADOWANIE

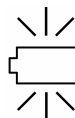
Przed pierwszym użyciem pompy należy ją w pełni naładować. W ramach naszego zaangażowania w ochronę naszej planety i promowanie ekologicznego stylu życia ładowarka USB nie wchodzi w skład zestawu. Prosimy o podłączenie pompy za pomocą dołączonego kabla ładującego do certyfikowanej ładowarki USB (5 V/2 A).

Podczas ładowania:

Pomarańczowe miganie = poniżej 30%

Białe miganie = od 30% do 100%

Stałe białe światło = w pełni naładowana



Uwaga:

- 1. Pompa wyłączy się automatycznie, jeśli po pełnym naładowaniu nie będzie używana przez pięć minut.
- 2. Nie można korzystać z pompy podczas ładowania.

Rozwiązywanie problemów

Problem	Rozwiązanie
Niska prędkość pompowania	1. Sprawdź, czy poziom naładowania baterii jest wystarczający. 2. Sprawdź, czy igła do nadmuchiwania jest dobrze dokręcona. 3. Sprawdź, czy nadmuchiwany przedmiot nie ma wycieku.
Pompa do piłek włącza się, ale nie pompuje	1. Sprawdź, czy poziom naładowania baterii jest wystarczający. 2. Sprawdź, czy ciśnienie w nadmuchiwanym przedmiocie nie przekracza ustawionego ciśnienia.
Pompa pompuje normalnie, ale wyświetlane ciśnienie wynosi zero	Jeśli ciśnienie powietrza jest niższe niż 3 PSI, wyświetlane ciśnienie będzie wynosiło zero ze względu na minimalny zakres ciśnienia pompy.
Nie można zwiększyć ani zmniejszyć ustawionego ciśnienia	Upewnij się, że wybrano właściwy tryb, a ustawione ciśnienie nie przekracza dopuszczalnego zakresu.
Wskaźnik poziomu naładowania baterii podczas pompowania różni się od tego w trybie czuwania	Poziom napięcia baterii litowej znacznie spada podczas rozładowywania, co powoduje, że wskaźnik poziomu naładowania baterii wyświetla inne wartości podczas pompowania niż w trybie czuwania. Jest to normalne zjawisko.
Po naładowaniu wskaźnik poziomu naładowania baterii nie pojawia się na ekranie	Użyj certyfikowanego zasilacza i dołączonego kabla ładującego, a następnie spróbuj ponownie naładować urządzenie.

Specyfikacja

Model: Sports Mate P200

Norma wykonawcza: ANSI B40.7

Wymiary: 170,4 mm × 46,9 mm × 44,0 mm

Zakres ciśnienia pompowania: 0,13–1,17 psi / 2,0–17,0 bar

Temperatura pracy:

Ładowanie: 32°F–113°F/0°C–45°C,

Rozładowywanie: -4°F–158°F/-20°C–70°C

Temperatura przechowywania: -4°F–113°F/-20°C–45°C

Pojemność akumulatora: P200 2 000 mAh (7,4 Wh)

Hałas podczas pracy: poniżej 70 dB w odległości 1 metra

Wejście: 5 V/2 A

Port wejściowy: USB typu C

Czas ładowania: P200 1–2 godziny

Dokładność czujnika: ±0,3 psi

Środki ostrożności

- Ten produkt nie jest zabawką i nie powinien być używany przez dzieci. Użytkownicy powinni mieć ukończone 16 lat.
- Podczas pompowania należy zachować bezpieczną odległość między dziećmi a pompą. Wewnątrz produktu znajduje się wbudowany akumulator litowy. Nie wolno wrzucać produktu do ognia ani wyrzucać akumulatora.
- Przegrzanie, uszkodzenie lub kontakt z wodą mogą zwiększyć ryzyko pożaru lub wybuchu. Najlepiej trzymać produkt z dala od źródeł ciepła i nie pozostawiać go na dłużej w rozgrzanym samochodzie. Jeśli pompka bardzo się nagrzeje, istnieje ryzyko, że może wybuchnąć.
- Produkt należy przechowywać w temperaturze od -4°F do 113°F (-20°C do 45°C). Skrajnie wysokie lub niskie temperatury mogą uszkodzić akumulator i skrócić żywotność pompy. Długotrwałe przechowywanie produktu może zmniejszyć wydajność akumulatora. Aby utrzymać wydajność pompy, należy ją ładować co najmniej raz na trzy miesiące.
- Produkt posiada wbudowany silnik prądu stałego, który podczas pracy może wytwarzać iskry. Nie należy go używać w środowisku, w którym występuje pył lub gaz wybuchowy.
- Jeśli podczas pompowania pojawi się nietypowy hałas lub temperatura znacznie wzrośnie, należy natychmiast wyłączyć pompę.
- Przed ustawieniem wartości ciśnienia pompowania upewnij się, że jednostka ciśnienia jest prawidłowo wybrana. Pomylenie jednostek psi i bar może prowadzić do niebezpiecznego nadmiernego napompowania.
- Przelicznik jednostek: 1 bar = 14,5 psi; 1 lbar = 100 kPa.
- Nie pozostawiaj pompy bez nadzoru podczas pracy.

- Prosimy używać produktu w suchym i czystym otoczeniu. Dostanie się piasku i kurzu może spowodować uszkodzenie produktu. Nie myj produktu wodą.
- Do ładowania tego produktu należy używać certyfikowanego zasilacza 5 V/2 A oraz dołączonego kabla ładującego. Awaria spowodowana działaniami niezgodnymi z powyższymi wymaganiami nie jest objęta gwarancją.
- Aby zmniejszyć ryzyko porażenia prądem, nie wystawiaj produktu na działanie deszczu; przechowuj go w pomieszczeniu.

Niniejszy dokument jest tłumaczeniem oryginalnej instrukcji obsługi, stworzonej przez producenta.

Szczegółowe informacje o warunkach gwarancji dystrybutora / producenta dostępne na stronie internetowej <https://serwis.innpro.pl/gwarancja>

Produkt należy regularnie konserwować (czyścić) we własnym zakresie lub przez wyspecjalizowane punkty serwisowe na koszt i w zakresie użytkownika. W przypadku braku informacji o koniecznych akcjach konserwacyjnych cyklicznych lub serwisowych w instrukcji obsługi, należy regularnie, minimum raz na tydzień oceniać odmiennność stanu fizycznego produktu od fizycznie nowego produktu. W przypadku wykrycia lub stwierdzenia jakiegokolwiek odmienności należy pilnie podjąć kroki konserwacyjne (czyszczenie) lub serwisowe. Brak poprawnej konserwacji (czyszczenia) i reakcji w chwili wykrycia stanu odmienności może doprowadzić do trwałego uszkodzenia produktu. Gwarant nie ponosi odpowiedzialności za uszkodzenia wynikające z zaniedbania.

Ostrzeżenia i informacje dotyczące bezpieczeństwa

Wszelkie informacje dotyczące obsługi urządzenia znajdują się w instrukcji obsługi. Przed pierwszym użyciem zapoznaj się z jej treścią i postępuj zgodnie z zaleceniami producenta. Przed rozpoczęciem użytkowania przeczytaj również poniższe ostrzeżenia:

- ****Bezpieczeństwo użytkownika:**** ○ Urządzenie nie jest przeznaczone do obsługi przez dzieci bez nadzoru osoby dorosłej. ○ Nie pozostawiaj pompki bez nadzoru podczas pracy. ○ Nie używaj urządzenia w pobliżu substancji łatwopalnych ani w wybuchowym środowisku. ○ Unikaj kontaktu urządzenia z wodą i nie używaj go podczas deszczu.
- ****Bezpieczeństwo elektryczne:**** ○ Przed uruchomieniem upewnij się, że wszystkie elementy (gniazda, przewody, złącza) są nieuszkodzone. ○ Nie rozbieraj urządzenia ani nie dokonuj w nim modyfikacji. ○ W przypadku modeli z wbudowanym akumulatorem litowym nie ładuj urządzenia w pobliżu źródeł ciepła ani w bezpośrednim słońcu, używaj wyłącznie ładowarek i kabli zgodnych z zaleceniami producenta. ○ Nie używaj urządzenia, jeśli zauważysz przegrzewanie, odkształcenia obudowy lub inne nieprawidłowości.
- ****Bezpieczeństwo użytkownika:**** ○ Nie przekraczaj maksymalnego ciśnienia przewidzianego dla pompowanego przedmiotu. ○ Upewnij się, że dysza jest prawidłowo zamocowana przed rozpoczęciem pompowania. ○ Zachowaj szczególną ostrożność przy pompowaniu opon rowerowych o niskiej objętości. ○ Nie dotykaj zaworu ani przewodu bezpośrednio po pompowaniu – mogą być gorące.
- ****Ryzyko urazów i uszkodzeń:**** ○ Nie kieruj strumienia powietrza bezpośrednio w stronę ciała lub oczu. ○ Unikaj pracy w nieodpowiednich pozycjach, aby nie narazić się na urazy wynikające z niekontrolowanego ruchu pompki. ○ Przechowuj urządzenie poza zasięgiem dzieci. ○ Nie pozostawiaj pompki podłączonej do zaworu bez nadzoru.

Informacje dotyczące prawidłowego użytkowania

- ****Przygotowanie urządzenia do pracy:**** ○ Przeczytaj instrukcję i upewnij się, że urządzenie jest sprawne technicznie. ○ Wybierz odpowiedni tryb pracy zgodnie z przeznaczeniem. ○ Dobierz właściwą końcówkę do zaworu.
- ****Zasilanie i uruchomienie:**** ○ Jeśli pompka posiada akumulator, upewnij się, że jest odpowiednio naładowany przed użyciem. ○ W razie potrzeby naładuj pompkę za pomocą oryginalnego kabla USB (lub zgodnie z instrukcją producenta). ○ Włącz urządzenie, wybierz tryb i ustaw odpowiednie ciśnienie docelowe. ○ Nie używaj funkcji powerbanku równocześnie z trybem pompowania.
- ****Eksplotacja:**** ○ Zamocuj dyszę na wentylu i uruchom pompowanie. ○ Monitoruj proces na ekranie i nie odchodź od urządzenia podczas pracy. ○ Po

zakończeniu procesu wyłącz urządzenie i ostrożnie odczep dyszę. ○ Unikaj wielokrotnego pompowania bez przerw, aby zapobiec przegrzaniu.

- ****Konservacja i czyszczenie:**** ○ Czyść obudowę i ekran miękką, suchą ściereczką. ○ Unikaj używania środków żrących oraz ostrej chemii. ○ Regularnie sprawdzaj stan techniczny pompki i akumulatora. ○ Przed czyszczeniem zawsze odłącz urządzenie od źródła zasilania.
- ****Przechowywanie i transport:**** ○ Przechowuj urządzenie w suchym, przewiewnym miejscu. ○ Chroń przed bezpośrednim nasłonecznieniem oraz wilgocią. ○ Na czas transportu umieść pompkę w oryginalnym opakowaniu lub etui ochronnym. ○ W przypadku dłuższego nieużywania urządzenia – częściowo je naładuj i przechowuj w temperaturze pokojowej.

Dodatkowe środki ostrożności

- ****Ochrona środowiska:**** ○ Zużyte akumulatory oraz urządzenia należy utylizować zgodnie z lokalnymi przepisami. ○ Nie wyrzucaj urządzenia do odpadów komunalnych.
- ****Efektywność użytkowania:**** ○ Regularnie kontroluj poziom naładowania urządzenia. ○ Korzystaj z zalecanych przez producenta akcesoriów i adapterów. ○ Nie przeciążaj urządzenia długotrwałą pracą bez przerwy. ○ Przed każdorazowym użyciem upewnij się, że poziom naładowania jest wystarczający do pełnego cyklu pracy.

Środki bezpieczeństwa

Przed przystąpieniem do ładowania sprawdź czy styki urządzenia są czyste. Nigdy nie pozostawiaj urządzenia podczas użytkowania i ładowania bez nadzoru. Zadbaj o to, aby w sytuacji awaryjnej móc szybko odłączyć urządzenie od źródła zasilania. Nigdy nie wystawiaj urządzenia na działanie wysokiej temperatury. Ładuj urządzenie w miejscu suchym i dobrze wentylowanym z dala od materiałów łatwopalnych, zachowaj wolną przestrzeń min 1m od innych obiektów. Nigdy nie zakrywaj urządzenia podczas ładowania. Nigdy nie używaj zasilacza, stacji ładowania, kabli itp bez rekomendacji i atestu producenta. Zadbaj o swoje mienie, urządzenie wyposażone jest w ogniwa które są trudne do ugaszenia, wyposaż się w płachtę gaśniczą.

Akumulator LI-ION

Urządzenie wyposażone jest w akumulator LI ION (litowo-jonowy), który z uwagi na swoją fizyczną i chemiczną budowę starzeje się z biegiem czasu i użytkowania. Producent określa maksymalny czas pracy urządzenia w warunkach laboratoryjnych, gdzie występują optymalne warunki pracy dla urządzenia, a sam akumulator jest nowy i w pełni naładowany. Czas pracy w rzeczywistości może się różnić o deklarowanego w ofercie i nie jest to wada urządzenia a cecha produktu. Aby zachować maksymalną żywotność akumulatora, nie zaleca się go rozładowywać do poziomu poniżej 3,18V lub 15% ogólnej pojemności. Niższe wartości, jak np. 2,5V dla ogniwa uszkadzają je trwale i nie jest to objęte gwarancją. W przypadku zaniechania używania akumulatora lub całego urządzenia przez czas dłuższy niż jeden miesiąc należy akumulator naładować do 50% i sprawdzać cyklicznie co dwa miesiące poziom jego naładowania. Przechowuj akumulator i urządzenie w miejscu suchym, z dala od słońca i ujemnych temperatur.

Akumulator LI-PO

Urządzenie wyposażone jest w akumulator LI PO (litowo-polimerowy), który z uwagi na swoją fizyczną i chemiczną budowę starzeje się z biegiem czasu i użytkowania. Producent określa maksymalny czas pracy urządzenia w warunkach laboratoryjnych, gdzie występują optymalne warunki pracy dla urządzenia, a sam akumulator jest nowy i w pełni naładowany. Czas pracy w rzeczywistości może się różnić od deklarowanego w ofercie i nie jest to wada urządzenia a cecha produktu. Aby zachować maksymalną żywotność akumulatora, nie zaleca się go rozładowywać do poziomu poniżej 3,5V lub 5% ogólnej

pojemności. Niższe wartości, jak np 3,2V dla ogniwa uszkadzają je trwale i nie jest to objęte gwarancją. W przypadku zaniechania używania akumulatora lub całego urządzenia przez czas dłuższy niż jeden miesiąc należy akumulator naładować do 50% i sprawdzać cyklicznie co dwa miesiące poziom jego naładowania. Przechowuj akumulator i urządzenie w miejscu suchym, z dala od słońca i ujemnych temperatur.

Ochrona Środowiska



Zużyty sprzęt elektroniczny oznakowany zgodnie z dyrektywą Unii Europejskiej, nie może być umieszczany łącznie z innymi odpadami komunalnymi. Podlega on selektywnej zbiórce i recyklingowi w wyznaczonych punktach. Zapewniając jego prawidłowe usuwanie, zapobiegasz potencjalnym, negatywnym konsekwencjom dla środowiska naturalnego i zdrowia ludzkiego. System zbierania zużytego sprzętu zgodny jest z lokalnie obowiązującymi przepisami ochrony środowiska dotyczącymi usuwania odpadów. Szczegółowe informacje na ten temat można uzyskać w urzędzie miejskim, zakładzie oczyszczania lub sklepie, w którym produkt został zakupiony.



Produkt spełnia wymagania dyrektyw tzw. Nowego Podejścia Unii Europejskiej (UE), dotyczących zagadnień związanych z bezpieczeństwem użytkowania, ochroną zdrowia i ochroną środowiska, określających zagrożenia, które powinny zostać wykryte i wyeliminowane.

Importer: **INNPRO**

INNPRO Robert Błędowski sp. z o.o.

Rudzka 65c

44-200 Rybnik, Polska

tel. +48 533 234 303

hurt@innpro.pl

www.innpro.pl

Producent:

Guangdong Bestek Technology Co., Ltd

No.1, North Gaopu 8th Road, Yuancheng Industrial Park, Heyuan City, Guangdong, Chiny

Przedstawiciel w UE:

SUCCESS COURIER SL

CALLE RIO TORMES NUM.1, PLANTA 1, DERECHA, OFICINA 3,

Fuenlabrada, Madryt, 28947 Hiszpania

successservice2@hotmail.com

Specyfikacje baterii produktu

Cecha	Wartość
Kategoria baterii	Bateria przenośna
Typ baterii	Przenośne baterie litowo-jonowe (Li-Ion)
Zawiera Kadm/Ołów (>0.002% Cd, >0.004% Pb)	Nie
Waga netto (kg)	0.042
Pojemność (mAh)	2000
Moc (kWh)	0.0074